

VERSANT SOLEIL

Ligne 5 (rose/pink)

HORAIRE SAISON DE SKI 2025 - 2026 SCHEDULE SKI SEASON 2025 - 2026

English version below

POUR LES RÉSIDENTS D'OSTRYA*

Départ d'OSTRYA pour vous rendre au Chalet Des Voyageurs (Versant Sud)

L'arrêt OSTRYA est sur appel uniquement

Pour demander un passage, veuillez appeler 819 421-5925

Sur demande, la navette passe à chaque heure à :03 comme suivant :



07:03	08:03	09:03	10:03	11:03	12:03	13:03	14:03	15:03	16:03	17:03	18:03	19:03	20:03	21:03
-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------



Retour vers OSTRYA depuis le Chalet Des Voyageurs

Pour retourner vers Ostrya, les résidents doivent prendre la Navette du Casino, à l'arrêt Chalet des Voyageurs.

La navette du Casino s'arrête toutes les heures, pas besoin d'appeler pour revenir à OSTRYA

La navette du Casino arrêtera au Chalet des Voyageurs à chaque heure à :40 comme suivant :



07:40	08:40	09:40	10:40	11:40	12:40	13:40	14:40	15:40	16:40	17:40	18:40	19:40	20:40	21:40
-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

Calendrier de la saison / Schedule of the season

Date	JOURS Days	HEURES Hours
Du 6 au 21 Décembre From December 6 to 21	Samedi et Dimanche Saturday and Sunday	8h00 à 22h00 8:00 am to 10:00 pm
Du 22 Décembre au 4 Janvier From December 22 to January 4	Du lundi au Dimanche From Monday to Sunday	7h00 à 22h00 7:00 am to 10:00 pm
Du 5 Janvier au 15 Février From January 5 to February 15	Samedi et Dimanche Saturday and Sunday	7h00 à 22h00 7:00 am to 10:00 pm
Du 16 au 22 Février From February 16 to 22	Du lundi au Dimanche From Monday to Sunday	7h00 à 22h00 7:00 am to 10:00 pm
Du 23 Février au 1er Mars From February 23 to March 1st	Samedi et Dimanche Saturday and Sunday	7h00 à 22h00 7:00 am to 10:00 pm
Du 2 au 8 Mars From March 2 to 8	Du lundi au Dimanche From Monday to Sunday	7h00 à 22h00 7:00 am to 10:00 pm
Du 9 au 15 Mars From March 9 to 15	Samedi et Dimanche Saturday and Sunday	7h00 à 22h00 7:00 am to 10:00 pm
Du 16 au 22 Mars From March 16 to 22	Du lundi au Dimanche From Monday to Sunday	7h00 à 22h00 7:00 am to 10:00 pm
Du 23 Mars au 19 Avril From March 23 to April 19	Samedi et Dimanche Saturday and Sunday	7h00 à 22h00 7:00 am to 10:00 pm

* Numéro à composer / Number to dial :

819-421-5925

Sujet à changements / Subject to change.

Les heures indiquées sont approximatives puisque l'horaire peut varier selon l'achalandage, les conditions de la route et les conditions météorologiques.
The schedule is approximate as it may vary according to the number of users, the road and the weather conditions.

OSTRYA RESIDENTS*

Departure from OSTRYA to reach the Chalet Des Voyageurs (South Side)

The OSTRYA stop is on call only

To request a pickup, please call 819 421-5925

Upon request, the shuttle passes every hour at :03 as follows:



07:03	08:03	09:03	10:03	11:03	12:03	13:03	14:03	15:03	16:03	17:03	18:03	19:03	20:03	21:03
-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------



Return to OSTRYA from the Chalet Des Voyageurs

To return to Ostrya, residents must take the Casino Shuttle at the Chalet des Voyageurs stop.

The Casino Shuttle stops every hour, no need to call to return to OSTRYA

The Casino Shuttle will stop at the Chalet des Voyageurs every hour at :40 as follows:



07:40	08:40	09:40	10:40	11:40	12:40	13:40	14:40	15:40	16:40	17:40	18:40	19:40	20:40	21:40
-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------